



Comisión de Relaciones Exteriores
Congreso de la República
Guatemala, C.A.

-000109-

10 de abril de 2007

Licenciada
Ana Isabel Antillón
Directora Legislativa
Congreso de la República
Su Despacho

11 ABR 2007


Señora Directora,

Atentamente, me permito adjuntar en formato documental y digital, los siguientes Dictámenes:

- 1- Registro 3517, "Protocolo Adicional a los Convenios de Ginebra del 12 de Agosto de 1949, Relativo a la Aprobación de un signo Distintivo Adicional (Protocolo III), suscrito en Ginebra el 08 de diciembre de 2005".
- 2- Registro 3475, "Protocolo de Modificación al Acuerdo Centroamericano sobre Señales Viales Uniformes".
- 3- Registro 3032, "Convenio para la Represión de Actos Ilícitos contra la Seguridad de la Navegación Marítima y del Protocolo para la Represión de Actos Ilícitos contra la Seguridad de las Plataformas Fijas emplazadas en la Plataforma Continental".
- 4- Registro 3538, "Convenio de Estocolmo sobre Contaminantes Orgánicos Persistentes", hecho en la ciudad de Estocolmo, Reino de Suecia, el 22 de mayo de 2001.

Sin otro particular me suscribo, atentamente


Zury Ríos-Montt de Weller
Presidenta


Blanca Hernández Molina
Firma Responsable
Secretaria

11 ABR 2007

Comisión de Relaciones Exteriores
Congreso de la República
Guatemala, C. A.

D I C T A M E N
INICIATIVA 3538

HONORABLE PLENO:

La Comisión de Relaciones Exteriores del Congreso de la República, recibió para su estudio y dictamen, por conducto de la Dirección Legislativa del Congreso, el expediente número 3538 remitido por el Presidente de la República, en ejercicio de las atribuciones que le confiere la literal k) del artículo 183 de la Constitución Política de la República, que contiene Copia Certificada del "Convenio de Estocolmo sobre Contaminantes Orgánicos Persistentes", hecho en la ciudad de Estocolmo, Reino de Suecia, el 22 de mayo de 2001.

CONTENIDO DEL CONVENIO:

El Convenio de Estocolmo sobre Contaminantes Orgánicos Persistentes fue hecho en la Ciudad de Estocolmo, Reino de Suecia, el 22 de mayo de 2001. Éste se conforma de un parte considerativa y treinta Artículos, así como de seis Anexos, identificados bajo las literales de la A a la F.

Comisión de Relaciones Exteriores
Congreso de la República
Guatemala, C. A.

El objetivo del Convenio es la protección de la salud humana y del medio ambiente, respecto de los contaminantes orgánicos persistentes. Aún cuando el texto no define Contaminantes Orgánicos Persistentes, generalmente se entiende como una serie de sustancias químicas tóxicas, persistentes y bioacumulables en los organismos, causando efectos diversos en la salud humana y en el ambiente. Se les denomina sustancias contaminantes porque, aún en bajas concentraciones tienden a afectar gravemente la salud de los seres humanos, animales y el ambiente. Son contaminantes persistentes porque permanecen mucho tiempo en el ambiente y resisten las degradaciones químicas. Se les llama bioacumulables porque se acumulan en los tejidos grasos de los organismos. Todas estas características se encuentran contempladas en el Preámbulo del texto.

En el Convenio se establecen las medidas que cada Parte deberá implementar para reducir o eliminar las liberaciones derivadas de la producción y utilización intencionales, debiéndose prohibir las mismas y adoptar las medidas jurídicas y administrativas necesarias para la eliminación de la producción y utilización de ciertos productos químicos, los que se encuentran enumerados en el Anexo A.

En el Artículo 4 se establece un Registro en el marco del Convenio para individualizar a las Partes que gozan de exenciones específicas incluidas en los Anexos A o B. En el Registro indicado no se identificará a las Partes que hagan uso de las disposiciones de los Anexos A o B, mismas que pueden ser invocadas por todas las Partes. La Secretaría establecida

Comisión de Relaciones Exteriores
Congreso de la República
Guatemala, C. A.

en el Artículo 20 mantendrá ese Registro y lo pondrá a disposición del público.

En el Artículo 5 se indican las medidas mínimas que las Partes deben adoptar para reducir o eliminar las liberaciones derivadas de la producción no intencional de contaminantes. Las Partes deberán elaborar en un plazo de dos años a partir de la entrada de vigor del Convenio un plan de acción, estableciendo los requisitos mínimos que éste deberá comprender.

Por otro lado, las Partes facilitarán el intercambio de información sobre la reducción o la eliminación de la producción, utilización y liberación de contaminantes orgánicos persistentes, así como la utilización de productos químicos alternativos que permitan el desuso y no producción de contaminantes orgánicos persistentes. Dicho intercambio de información se hará llegar directamente o a través de la Secretaría, debiéndose designar un centro nacional de coordinación para el intercambio de ese tipo de información.

Por el Artículo 13 cada Parte se compromete, dentro de sus capacidades, a prestar apoyo financiero y a ofrecer incentivos con respecto a las actividades nacionales dirigidas a alcanzar el objetivo del Convenio.

Se establece que el Fondo para el Medio Ambiente Mundial -FMAM-GEF, por su siglas en Inglés, será provisionalmente la entidad principal encargada de desarrollar los apoyos e incentivos financieros que desarrollen las Partes en materia de contaminantes orgánicos persistentes.

Comisión de Relaciones Exteriores
Congreso de la República
Guatemala, C. A.

Las Partes deberán presentar informes de sus avances en la aplicación del Convenio y las medidas adquiridas para el efecto.

La eficacia de la aplicación del Convenio se efectuará una vez hayan transcurrido cuatro años a partir de la fecha de entrada en vigor del mismo, y en lo sucesivo de manera periódica.

De conformidad con el Artículo 27 no podrán formularse reservas al Convenio.

Los Anexos del Convenio formarán parte integrante del mismo y, a menos que se disponga expresamente otra cosa, toda referencia al Convenio constituirá a la vez una referencia a cada uno de sus anexos.

El Anexo A es relativo a la eliminación de ciertos productos químicos y la actividad que se prohíbe respecto de ellos y las exenciones específicas.

Por su parte el Anexo B establece una serie de productos cuyo uso y producción deberán restringirse; así como los casos en que se hace excepción de la restricción.

El Anexo C se refiere a aquellos productos químicos que se enmarcan como contaminantes orgánicos persistentes cuando se forman o se liberan de forma no intencional a partir de fuentes antropógenas.

En el Anexo D se establecen los requisitos de información y criterios de selección de un producto químico.

Comisión de Relaciones Exteriores
Congreso de la República
Guatemala, C. A.

Por el Anexo E se crean los mecanismos de evaluación de ciertos productos químicos para determinar si como resultado de su transporte ambiental a largas distancias pudiera tener efectos adversos para la salud humana o el medio ambiente.

Finalmente, el Anexo F establece que debe realizarse una evaluación de las posibles medidas de control de nuevos productos químicos para ser incorporados al Convenio.

Los anexos adicionales se propondrán y aprobarán de conformidad con el procedimiento que se establece en los párrafos 1, 2 y 3 del Artículo 21. Todo anexo adicional se limitará a cuestiones de procedimientos, científicas, técnicas o administrativas y no deben tender a afectar el espíritu del Convenio. Las Partes que no puedan aceptar un anexo adicional lo notificarán por escrito al Depositario dentro del plazo de un año contado a partir de la fecha en que el Depositario haya comunicado la aprobación del anexo adicional.

OPINIONES RECABADAS:

Dentro del expediente, aparecen las siguientes opiniones recabadas por el Organismo Ejecutivo, previo a remitir el expediente a consideración del Congreso.

- El Ministerio de Ambiente y Recursos Naturales, mediante el oficio 416.2001/CCR/mno, de fecha 24 de septiembre de 2001, opina que el Ministerio de Relaciones Exteriores, dé el trámite

Comisión de Relaciones Exteriores
Congreso de la República
Guatemala, C. A.

correspondiente al instrumento de mérito para que sea ratificado por el Estado de Guatemala.

- El Ministerio de Agricultura, Ganadería y Alimentación, a través de la nota VMG-OF-010-02 del 11 de enero de 2002, indicó que estima conveniente y oportuno que Guatemala suscriba y posteriormente ratifique el Convenio.
- El Ministerio de Finanzas Públicas se pronunció a través del Dictamen Técnico Jurídico DCP/006-2004 de su Dirección de Crédito Público, fechado el 20 de abril de 2004, opinando que considera pertinente que la República de Guatemala ratifique el Convenio
- El Ministerio de Salud Pública y Asistencia Social, a través de su Comisión de Plaguicidas en el oficio 2061-571/04, hizo ver que la misma opina que es conveniente que Guatemala ratifique el Convenio de Estocolmo, por tratarse del instrumento por medio del que se regula y vigila la contaminación por compuestos orgánicos persistentes, capaces de dañar la salud de la población.
- La Dirección General de Asuntos Jurídicos, Tratados Internacionales, a través del Memorando 282-2006, de fecha 07 de agosto de 2006, estima que la existencia de agente químicos de tal naturaleza constituye una seria amenaza en contra de la salud de la población y su uso y producción deben restringirse de

Comisión de Relaciones Exteriores
Congreso de la República
Guatemala, C. A.

conformidad con los parámetros internacionales, por lo que es procedente la ratificación del Convenio de mérito.

OPINION DE LA COMISION:

La Comisión de Relaciones Exteriores, luego del análisis del contenido del Convenio de Estocolmo sobre Contaminantes Orgánicos Persistentes opina que la ratificación del instrumento indicado, resultaría de gran beneficio para el Estado de Guatemala, en virtud de que a través de él se crean mecanismos para la restricción y prohibición de producción y uso de los contaminantes orgánicos persistentes y se evitan los graves daños que la liberación, transporte y permanencia que los mismos causan, no sólo al ambiente, sino a la salud humana y animal, por lo que emite **DICTAMEN FAVORABLE** a la aprobación del “Convenio de Estocolmo sobre Contaminantes Orgánicos Persistentes” hecho en la ciudad de Estocolmo, Reino de Suecia, el 22 de mayo de 2001, permitiéndose presentar a consideración de los Honorables Diputados, el proyecto de Decreto respectivo, para su trámite conforme las normas Constitucionales y de régimen interno aplicables.

**SALA DE LA COMISIÓN DE RELACIONES EXTERIORES,
CONGRESO DE LA REPÚBLICA, GUATEMALA DIEZ DE ABRIL DE
2007.**


ZURY RÍOS MONTT
PRESIDENTA

Comisión de Relaciones Exteriores
Congreso de la República
Guatemala, C. A.



EDUARDO MEYER MALDONADO
VICEPRESIDENTE



JORGE ESTUARDO GIRÓN
SECRETARIO



EDGAR LEONEL BARRIOS



RAFAEL EDUARDO BARRIOS



JUAN JOSÉ CABRERA ALONSO



CÉSAR EMILIO FAJARDO MORALES



OTONIEL FERNÁNDEZ ESCOBAR



CARLOS ENRIQUE LÓPEZ GIRÓN



HUGO RENÉ HEMMERLING GONZÁLEZ



JORGE MÉNDEZ HERBRUGER



JORGE LUÍS ORTEGA TORRES



LUÍS FERNANDO PÉREZ MARTÍNEZ



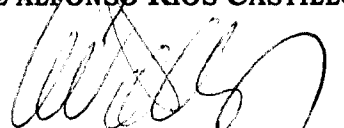
HÉCTOR JULIO PÉREZ ROJAS



JORGE ALFONSO RÍOS CASTILLO



MARIO ISRAEL RIVERA CABRERA



EWALD MAURICIO SCHEEL AGUILAR

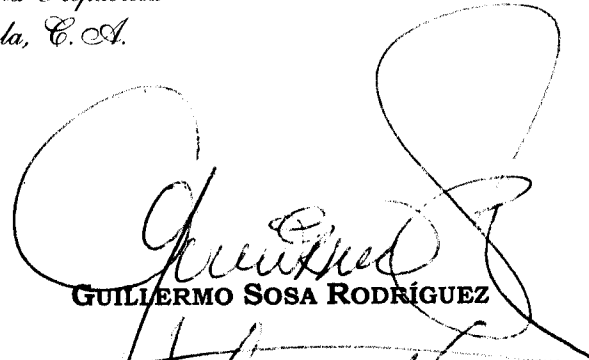
Comisión de Relaciones Exteriores
Congreso de la República
Guatemala, C. A.



OBDULIO SOLÓRZANO MONTEPEQUE



CARLOS AUGUSTO VALLE TORRES



GUILLERMO SOSA RODRÍGUEZ



LUIS ALBERTO VELÁSQUEZ CERDAS

Comisión de Relaciones Exteriores
Congreso de la República
Guatemala, C. A.

DECRETO No....

EL CONGRESO DE LA REPÚBLICA DE GUATEMALA

CONSIDERANDO:

Que el Gobierno de la República, suscribió Convenio de Estocolmo sobre Contaminantes Orgánicos Persistentes, hecho en la Ciudad de Estocolmo, Reino de Suecia, el 22 de mayo de 2001

CONSIDERANDO:

Que los contaminantes orgánicos persistentes constituyen una seria amenaza a la salud humana y animal, así como a la seguridad ambiental, y que el Convenio de mérito no contraviene principios Constitucionales ni legales vigentes, por lo que es procedente su aprobación, emitiendo en tal sentido la respectiva disposición legal.

POR TANTO,

En ejercicio de las atribuciones que le confieren las literales a) y l) del artículo 171 de la Constitución Política de la República de Guatemala,

DECRETA:

ARTICULO 1. Aprobar el “Convenio de Estocolmo sobre Contaminantes Orgánicos Persistentes”, hecho en la ciudad de Estocolmo, Reino de Suecia, el 22 de mayo de 2001.



Comisión de Relaciones Exteriores
Congreso de la República
Guatemala, C. A.

ARTICULO 2. El presente Decreto entrará en vigencia a los ocho días de su publicación en el diario oficial.

**PASE AL ORGANISMO EJECUTIVO PARA SU SANCIÓN,
PROMULGACIÓN Y PUBLICACIÓN.**

**DADO EN EL PALACIO DEL ORGANISMO LEGISLATIVO, EN LA
CIUDAD DE GUATEMALA EL DIA _____ DEL MES DE _____
DEL AÑOS DOS MIL SIETE.**

A handwritten signature in black ink, appearing to be a stylized name, possibly 'Luis', written diagonally across the lower right portion of the page.